



OIL / ÖL

BULLETIN

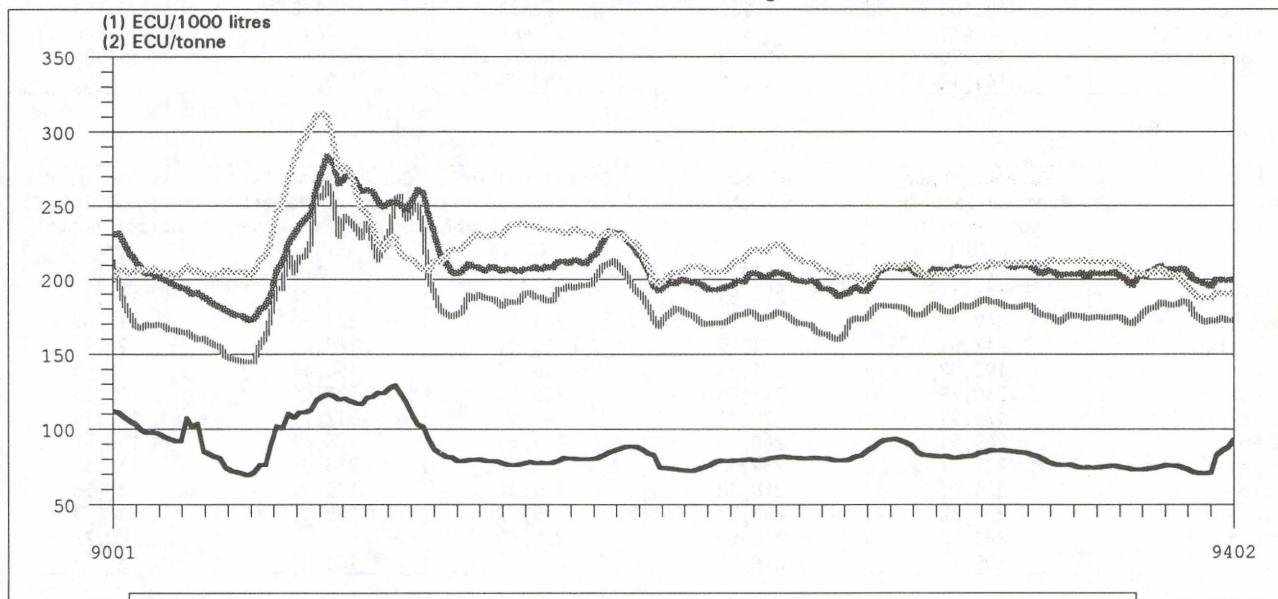
PETROLIER

EUROPEAN COMMISSION
 COMMISSION EUROPÉENNE
 EUROPÄISCHE KOMMISSION
 Directorate-General for Energy
 Direction générale de l'énergie
 Generaldirektion Energie

Brussel(s)/Bruxelles, 16-02-94

NUM: 711

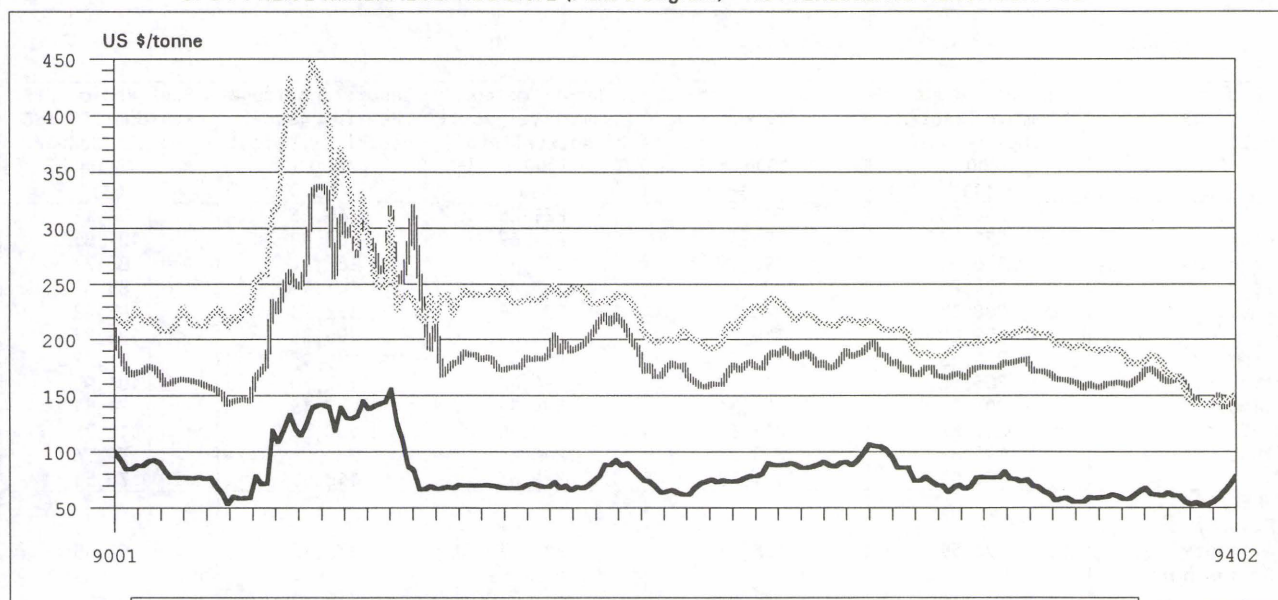
PRIX A LA CONSOMMATION DES PRODUITS PETROLIERS (hors droits et taxes) - MOYENNE PONDEREE
CONSUMER PRICES FOR PETROLEUM PRODUCTS (without duties and taxes) - WEIGHTED AVERAGE
VERBRAUCHSPREISE MINERALÖLPRODUKTE (ohne Steuern und Abgaben) - GEWICHTETER DURCHSCHNITT



(1) ECU/1000 litres
 (2) ECU/tonne

.....
Essence super (1)	Gasöil moteur (1)	Gasöil chauffage (1)	Fuel oil HTS (2)
Premium gasoline (1)	Automotive gasöil (1)	Heating gasöil (1)	Fuel oil HSC (2)
Superbenzin (1)	Diesekraftstoff (1)	Heizöl e.leicht (1)	Heizöl schwer (2)

PRIX SPOT DES PRODUITS PETROLIERS (Platt's Oilgram) - COTATIONS DE ROTTERDAM FOB
SPOT OIL PRODUCTS PRICES (Platt's Oilgram) - ROTTERDAM QUOTATIONS-BARGES FOB
SPOT-PREISE MINERALÖLPRODUKTE (Platt's Oilgram) - ROTTERDAM NOTIERUNGEN FOB



US \$/tonne

.....
Essence super	Gasöil	Fuel oil HTS
Premium gasoline	Gasöil	Fuel oil HSC
Superbenzin	Gasöl	Heizöl schwer

Niveaux indicatifs hebdomadaires des prix hors taxes à la consommation
 Weekly indicative Price Levels Taxes and Duties excluded
 Wöchentliche Meldung von vorläufigen Preisen, ohne Steuern und Abgaben

Prix au: 07-02-94
 Prices as at:
 Preisen vom:

In national currencies / En monnaies nationales / In nationaler Währung

TABEAU TABLE TABELLE	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasoil moteur Automotive gasoil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasoil chauffage Heating gasoil Heuzöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Resid. HTS Residual FO HSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique (FB)	8.384	8.146	8.881	5.830	3.777 x
Danmark (CD)	1.703 +	1.710	1.676	1.512	770 x
Deutschland (DM)	383	372	405	316	169 x
Ellas (DR)	48.788	52.257	47.104	39.582	23.897
Espana (PES)	32.760	34.865	32.046	27.185	15.027
France (FF)	1.050	1.050	1.180	1.300	715 x
Irlande (Irish £)	175,88	169,78	199,95	122,38	75,12
Italia (Lire)	385.990	397.360	365.140	370.180	200.870 x
Luxembourg (FL)	8.160	7.920	7.800	7.110	3.191
Nederland (FL)	471	464	464	411	246 x
Portugal (ESC)	39.050	42.172	40.759	-	15.580
U.K. (£)	141,17	147,50	160,25	110,57	58,62 -

En / in / in US\$

TABEAU TABLE TABELLE	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasoil moteur Automotive gasoil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasoil chauffage Heating gasoil Heuzöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Resid. HTS Residual FO HSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique	231,11	224,55	244,81	160,71	104,11
Danmark	249,21	250,24	245,26	221,26	112,68
Deutschland	217,54	211,29	230,04	179,48	95,99
Ellas	192,82	206,53	186,17	156,44	94,45
Espana	230,28	245,08	225,26	191,09	105,63
France	175,91	175,91	197,69	217,79	119,79
Irlande	249,51	240,86	283,66	173,61	106,57
Italia	227,37	234,06	215,09	218,05	118,32
Luxembourg	224,93	218,32	215,01	195,99	87,96
Nederland	238,82	235,27	235,27	208,40	124,73
Portugal	221,12	238,80	230,80	-	88,22
U.K.	209,17	218,55	237,44	163,83	86,86
CEE/EEC/EG a) Moyenne Average Durchschnitt	211,96	219,42	221,51	191,15	102,28
b) Moyenne tous produits Average for all products Durchschnitt aller Produkte (4)			238,42		

En / in / in ECU

TABEAU TABLE TABELLE	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasoil moteur Automotive gasoil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasoil chauffage Heating gasoil Heuzöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Resid. HTS Residual FO HSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique	208,90	202,97	221,28	145,26	94,11
Danmark	225,27	226,19	221,69	200,00	101,85
Deutschland	196,64	190,99	207,93	162,24	86,77
Ellas	174,29	186,69	168,28	141,41	85,37
Espana	208,15	221,53	203,62	172,73	95,48
France	159,00	159,00	178,69	196,86	108,27
Irlande	225,53	217,71	256,39	156,93	96,32
Italia	205,52	211,57	194,42	197,10	106,95
Luxembourg	203,32	197,34	194,35	177,16	79,51
Nederland	215,87	212,66	212,66	188,37	112,75
Portugal	199,87	215,85	208,62	-	79,74
U.K.	189,07	197,55	214,63	148,09	78,51
CEE/EEC/EG a) Moyenne Average Durchschnitt (4)	191,59	198,33	200,23	172,78	92,45

- (1) Prix à la pompe / Pump price / Tankstellepreise
- (2) Prix pour livraison de 2.000 à 5.000 litres. Pour l'Irlande livraison s'étendant au secteur industriel. Prices for delivery of 2,000 to 5,000 litres. For Ireland this size of delivery occurs mainly in the industrial sector. Preis bei Lieferung von 2.000-5.000 liter. Für Irland bezieht sich diese Abgabemenge hauptsächlich auf den Industriesektor.
- (3) Prix pour livraison inférieure à 2.000 tonnes par mois ou inférieure à 24.000 tonnes par an. Prix franco consommateurs. Pour l'Irlande livraison de 500 à 1.000 tonnes par mois. Prices for offtakes of less than 2,000 tons per month or less than 24,000 tons per year. Delivered Consumer Prices. For Ireland deliveries are in the range of 500 to 1,000 tons per month. Preis bei Abnahme unter 2.000 t im Monat oder 24.000 t im Jahr. Preise frei Betrieb. Für Irland bei Abnahme von 500-1.000 t im Monat.
- (4) La moyenne en \$/tm résulte d'une pondération des quantités consommées de chaque produit concerné au cours de la période 1992. The result in \$/mt of weighting the prices of the products concerned by the quantities consumed during the year 1992. Der Durchschnittspreis in \$/t ergibt sich aus der Gewichtung mit den Verbrauchsmengen des jeweiligen Produktes im Jahre 1992.

Le bulletin publie chaque semaine les prix communiqués par les Etats membres, comme étant les plus fréquemment pratiqués, pour une catégorie de consommateurs bien spécifique défini ci-dessus. Des comparaisons de prix entre Etats membres ainsi que leur évolution doivent être faites avec une certaine prudence et sont d'une validité limitée en raison, non seulement des fluctuations des taux de change, mais également des différences dans les spécifications de qualité des produits, des méthodes de distribution, des structures de marché propres à chaque Etat membre et dans la mesure où les catégories répertoriées sont représentatives de l'ensemble des ventes pour un produit donné.

The bulletin reports prices supplied by the Member states as being the most frequently encountered for the specific categories of sale listed above. Comparisons between prices and price trends in different countries require care. They are of limited validity, not only because of fluctuations in exchange rate, but also because of differences in product quality, in marketing practises, in market structure, and in the extent to which the standard categories of sales are representative of total national sales of a given product.

Das Bulletin veröffentlicht jede Woche die von den Mitgliedsstaaten gemeldeten Verbraucherpreise und ist somit für eine weiter unten genauer spezifizierte Verbrauchergruppe die am häufigsten durchgeführte Erhebung. Ein Preisvergleich zwischen den Mitgliedsstaaten wie auch die Preisentwicklung müssen aus folgenden Gründen mit einer gewissen Vorsicht vorgenommen werden: Schwankung der Wechselkurse, Unterschiede in den Produktspezifikationen und -qualitäten, Verteilungssysteme, besondere Marktstrukturen in den einzelnen Mitgliedsländern, Repräsentanz der vorgegebenen Produktdefinitionen mit den gesamten nationalen Verkäufen eines bestimmten Produktes.

Taux de change au: Exchange rate at: Wechselkurs am:	07-02-94
1 dollar =	36,2775 FB - 6,8335 CD - 1,7606 DM - 253,02 DR - 142,260 PES - 5,9690 FF - 0,7049 £ IRL - 1697,65 LIRES - 1,9722 FL - 176,600 ESC - 0,6749 UKE
1 ecu =	40,1342 FB - 7,55998 CD - 1,94777 DM - 279,919 DR - 157,384 PES - 6,60357 FF - 0,779862 £ IRL - 1878,13 LIRES - 2,18187 FL - 195,375 ESC - 0,746650 UKE

Côut CAF d'approvisionnement en brut de la Communauté CIF cost of Community crude oil supplies CIF-Kosten der Rohölversorgung der Gemeinschaft	Prix Price 15,48 \$/bbl Preis	Mois Month Monat	Octobre-1993 October-1993 Oktober-1993
--	-------------------------------------	------------------------	--

Tous renseignements concernant l'abonnement au bulletin pétrolier peuvent être obtenus en téléphonant (02)2951839
All information concerning subscriptions to the Oil Bulletin can be obtained by telephoning (02)2951839
Auskunft über den Bezug des Öl-Bulletin erhalten Sie unter der Telefon-Nr. (02)2951839

Le bulletin publie: chaque semaine les prix hors droits et taxes à la consommation en monnaies nationales, dollars et ecus - le coût CAF mensuel communautaire (données les plus récentes).
chaque mois les prix de vente aux consommateurs pratiqués au 15 de chaque mois en monnaies nationales, en dollars et ecus.
The bulletin: each week consumer prices without duties and taxes in national currencies dollars and ecus - the monthly CIF cost for the Community (most recent available data).
each month the consumer selling prices prevailing on the 15th of each month in national currencies, dollars and ecus.
Das Bulletin veröffentlicht: wöchentlich die Verbraucherpreise ohne Steuern und Abgaben in nationaler Währung, Dollar und Ecu, die monatlichen CIF-kosten der Gemeinschaft (letzte verfügbare Daten).
monatlich die Verbraucherpreise, erhoben am 15. jeden Monats, in nationaler Währung, Dollar und Ecu.
Quartalsweise die CIF-Kosen des Quartals für jeden Mitgliedsstaat (Zeitreihen).

- x -/= 1% S.
- ± 2% S.
- + Mixed gasoline (33% leaded, 67% unleaded premium 98)

